

## Village de St-Pierre-Jolys

Procès-verbal de la réunion ordinaire du conseil tenue à la Salle du conseil, au 466, rue Sabourin, le mercredi 2 juillet 2008, à compter de 19 h 30

Présences : Le maire Réal Curé  
Les conseillers Luc Nadeau,  
Claude Gagné, Denis Fillion, Raymond Maynard  
La directrice générale Rachelle Tessier

1. Le maire déclare la séance ouverte à 19 h 30.

2. Adoption de l'ordre du jour

### **RÉSOLUTION N° 165-08**

Luc Nadeau, appuyé de Réal Curé propose que le conseil adopte l'ordre du jour de la réunion ordinaire du 2 juillet 2008 tel qu'il est modifié.

Adopté

3. Adoption du procès-verbal de la réunion ordinaire du 18 juin 2008.

### **RÉSOLUTION N° 166-08**

Denis Fillion, appuyé de Claude Gagné, propose que le conseil adopte le procès-verbal de la réunion régulière tenue le 18 juin 2008 tel que modifié.

Adopté

4. Affaires relatives au procès-verbal de la réunion ordinaire tenue le 18 juin 2008.

## **5. RAPPORT DU DIRECTEUR DES TRAVAUX PUBLICS**

### **6. SERVICES DE TRANSPORT**

Travaux publics, décharge, SEWMA, Seine-Rat River Cons. District, contrôle des animaux, digue communautaire

- embauche d'un élève pour l'été – résolution
- p-v du 20 mai et du 2 juin 2008 de Seine-Rat River Cons. District

### **RÉSOLUTION N° 167-08**

Luc Nadeau, appuyé de Claude Gagné, propose ce le conseil du village de St-Pierre-Jolys embauche Stéphane Drouin comme élève pour l'été pour une durée de 8 semaines @ 40 heures par semaine, débutant le 30 juin 2008 à un salaire minimum de 8,50\$.

Adopté

## **7. RAPPORT DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE**

### **8. RÈGLEMENTS ET FINANCES**

- comptes financiers en date du 30 juin 2008

### **RÉSOLUTION N° 168-08**

Claude Gagné, appuyé de Raymond Maynard, propose ce qui suit  
ATTENDU QUE le conseil du village de St-Pierre-Jolys accepte les comptes financiers

en date du 30 juin tels que présentés.

## 9. COMPTES CRÉDITEURS

i) Approbation des comptes créditeurs en date du 2 juillet 2008

### **RÉSOLUTION 169-08**

Claude Gagné, appuyé de Raymond Maynard que le conseil approuve le paiement des comptes créditeurs tels qu'indiqués en date du 2 juillet 2008 pour le montant de **18 020,03\$**.

Adopté

## 10. AMÉNAGEMENT ET LOTISSEMENTS

- Permis de construction n° 7/08 – Red River School Division– ériger une tour de 120 pieds près du garage des autobus à avenue Jolys ouest
- Permis de construction n° 17/08 –Darrell Forest– nouvelle maison et garage – 449 baie Lambert
- Permis de construction n° 18/08 –Marcel Mulaire – une terrasse détachée 16 x 16 – 535 avenue Côté

### **RÉSOLUTION N°170 -08**

Raymond Maynard, appuyé de Claude Gagné propose ce qui suit :

ATTENDU QUE Red River School Division a soumis une demande d'un permis de construction pour ériger une tour sur 440 avenue Jolys ouest.

LE CONSEIL approuve le rouleau n°31750, permis de construction n°7/08 de construire une tour attachée en conformité avec les règlements de la Conservation du Manitoba, et l'approbation de l'inspecteur des bâtiments et conforme au règlement de zonage du Village de St-Pierre-Jolys.

Adopté

### **RÉSOLUTION N° 171-08**

Luc Nadeau, appuyé de Denis Fillion propose ce qui suit :

ATTENDU QUE Darrell Forest a soumis une demande d'un permis de construction pour construire une nouvelle résidence et un garage attaché à 449 baie Lambert.

LE CONSEIL approuve le rouleau n°30190, permis de construction n°17/08 de construire une nouvelle maison et un garage attaché en conformité avec les règlements de la Conservation du Manitoba, et l'approbation de l'inspecteur des bâtiments et conforme au règlement de zonage du Village de St-Pierre-Jolys.

Adopté

### **RÉSOLUTION N° 171-08**

Claude Gagné, appuyé de Raymond Maynard propose ce qui suit :

ATTENDU QUE Marcel Mulaire a soumis une demande d'un permis de construction pour construire d'un garage détaché à 535 avenue Côté.

LE CONSEIL approuve le rouleau n°4200, permis de construction n°18/08 de construire une nouvelle maison et un garage attaché en conformité avec les règlements de la Conservation du Manitoba, et l'approbation de l'inspecteur des bâtiments et conforme au règlement de zonage du Village de St-Pierre-Jolys.

Adopté

## 11. EXPOSÉS ET AUDIENCES

20h – GRC Sargeant Don McKenna – présentation au conseil

Présents sont Sargeant Don McKenna et le Constable Ryan Cadotte. Présentations et discussion.

Audience publique pour le 6 août – 2 – 4-plex à 330 rue Sabourin.  
20h15 – Lyse Hébert – Centre d'apprentissage.  
Lyse est présente et donne un compte rendu du projet Centre d'apprentissage.

## **12. RÈGLEMENT**

- 1<sup>e</sup> lecture - règlement 2008-9 – pour autoriser la restauration de l'ancien club de curling pour bâtir un nouveau bureau pour le village

### **RÉSOLUTION 173-08**

Raymond Maynard, appuyé de Claude Gagné propose que le conseil passe le règlement 2008-9 en 1<sup>e</sup> lecture un règlement étant pour autoriser la restauration de l'ancien club de curling pour bâtir un nouveau bureau pour le village.

Adopté

## **13. QUESTIONS REPORTÉES**

- la coalition du sud-est CSU – soirée d'information pour établir un centre de stabilisation de crise dans la région du sud-est – le 18 septembre 2008

### **RÉSOLUTION 174-08**

Denis Fillion appuyé de Raymond Maynard, propose que le maire et un conseiller aillent à la soirée d'information pour établir un centre de stabilisation de crise dans la région du sud-est, le 18 septembre 2008.

Adopté

## **14. CORRESPONDANCE FORMELLE**

- reçue

### **RÉSOLUTION 175-08**

Denis Fillion, appuyé de Luc Nadeau propose que le conseil accepte la demande de transférer les lots sur baie Lambert de Limetwig Homes à Gerald Friesen à condition que M Friesen signe l'entente des entrepreneurs ( Featured Home Builders Agreement) rétroactif le 15 août 2008

Adopté

Le conseiller Denis Fillion s'excuse pour la discussion de l'affichage.

### **RÉSOLUTION 176-08**

Claude Gagné, appuyé de Raymond Maynard propose que le conseil accepte la proposition de Janelle Fillion pour le projet d'affichage pour la stratégie de marketing à 3 250,00\$.

Adopté

Le conseiller Denis Fillion réintègre la réunion.

## **15. COMMUNICATIONS**

### **16. SERVICES DE PROTECTION**

Service d'incendie, Service de police et Services d'urgence

- la ville de Sainte-Rose du Lac – en appui de la résolution pour policiers
- commissaire des incendies – délégation d'autorité – inspections pour sécurité des incendies

### **17. PERSONNEL ET POLITIQUES**

### **18. DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE**

- i) Société de développement régional Eastman
- ii) CDC Chaboillé – - lettre de demande
- iii) Triple R Community Futures Development Corporation
- iv) AMBM –
- v) Community Futures Development
- vi) Promotion et développement résidentiel

### **19. SERVICES DE L'HYGIÈNE DU MILIEU**

- i) Clinique vétérinaire de St-Pierre-Jolys
- ii) Service de transport adapté (Handi-Transit)- a reçu des informations par rapport à la TPS – c'est un organisme para-municipal
- iii) Laval Cloutier
- iv) Coalition

### **20. COMITÉ DES LOISIRS ET DE LA CULTURE**

- i) Bibliothèque régionale Jolys
- ii) Commission de loisirs Rivière-aux-Rats
- iii) Centre récréatif de St-Pierre-Jolys
- iv) Parc Carillon
- v) Chemin Saint-Paul
- vi) Aînés

### **21. AFFAIRES COURANTES**

### **22. AFFAIRES NOUVELLES**

### **23. CORRESPONDANCE INFORMELLE**

reçue

### **24. LEVÉE DE LA SÉANCE**

#### **RÉSOLUTION N° 177-08**

Luc Nadeau appuyé de Réal Curé propose la levée de la séance du 2 juillet 2008, à 22 h 20.

Adopté

VILLAGE DE ST-PIERRE-JOLYS

LE MAIRE

---

LA DIRECTRICE GÉNÉRALE



